

עלון לצריכן לפי תקנות הרווקחים (תק Shirim) התשמ"ו – 1986

התרופה משווקת על פי מרשם רופא בלבד

וילדאמד אס. קי. מ"ג 50/850 וילדאמד אס. קי. מ"ג 50/1000

טבליות מצופות

טבליות מצופות

הרכב :

וילדאמד אס. קי. 50/850 מ"ג

וילדagliptin 50 מ"ג ומטרופרמין הידרוכלוריד

vildagliptin 50 mg and metformin hydrochloride 850 mg 850 מ"ג

וילדאמד אס. קי. 50/1000 מ"ג:

וילדagliptin 50 מ"ג ומטרופרמין הידרוכלוריד 1000 מ"ג.

vildagliptin 50 mg and metformin hydrochloride 1000 mg

למידע על מרכיבים בלתי פעילים ואלרגניים: ראה סעיף 2 "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה" וסעיף 6 "מידע נוספים".

קרא בعين את העلون עד סוף בטרכם תשתמש בתרופה. עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

תרופה זו נרשמה לטיפול במחלותך. אל תעביר אותה לאחרים. היא עלולה להזיק להם אפילו אם נראה לך כי מחלתם דומה.

1. למה מיועדת התרופה?

שני המרכיבים הפעילים הינם תרופות לטיפול בסוכרת למtan דרך הפה.

וילדאמד אס. קי. מיועדת לטיפול בסוכרת מסוג 2:

וילדאמד אס. קי. מיועדת לטיפול במבוגרים שכבר מקבלים טיפול משולב בווילדagliptin ומטרופרמין

הידרוכלוריד בטבליות נפרדות, או שהסתוכרת שלהם אינה מאוזנת עם מטרופרמין הידרוכלוריד בלבד.

הרופא ירשם טיפול בוילדאמד אס. קי. בלבד או בשילוב עם תרופה נוספת לטיפול כתלות במצבך.

וילדאמד אס. קי., בשילוב עם דיאטה ופעילות גופנית, מיועדת גם בשילוב עם אינסולין או עם תרופה

משפחת הסולפונילאורייה, لمבוגרים.

קבוצה תרפואיית:

וילדagliptin – מעכב האנדים דיפפטידיל פפטידאז-4 (DPP-4).

מטרופרמין – ביוגאנידים.

סוכרת מסוג 2 מתפתחת כאשר הגוף לא מייצר מספיק אינסולין או כשהAINSOLIN שהגוף מייצר לא מתקף

כיאות או כאשר הגוף מייצר יותר מדי גלוקגון. אינסולין הוא חומר שיעזר להוריד את רמת הגלוקוז בדם, בעיקר לאחר ארוחות. גלוקגון הוא חומר המעודד את הגוף לייצר גלוקוז וגורם לרמות הגלוקוז בדם לעלות. שני חומרים אלו מייצרים בלב לב. שני המרכיבים הפעילים בתכשיר יילדאמד או. קי". עוזרים לאזן את רמת הגלוקוז בדם. יילדאמד או. קי". גורמת לבלב לייצר יותר אינסולין ופחות גלוקגון (בהתפעת יילדגליפטן) וכן עוזרת לגוף לנצל טוב יותר את האינסולין המופרש (בהתפעת המטפורמיין הידרוקולוריד).

2. לפני השימוש בתרופה

אין להשתמש בתרופה אם:

- רגש (אלרגי) לוילדגליפטן, למטפורמיין הידרוקולוריד או לכל אחד מהמרכיבים הננספים אשר מכילה התרופה (ראה סעיף 6 "מידע נוספים"). אם הינך חושب כי אתה עלול להיות אלרגי לפחות אחד מרכיבים אלו, יש לדבר עם הרופא לפני נטילת יילדאמד או. קי".
- הסוכרת שלך אינה מאוזנת וככלת למשל היפרגליקמיה חמורה (רמה גבוהה של גלוקוז בדם), בחילה, הקאה, שלשול, ירידת מהירה במשקל, חמצת לקטיבית (ראה "סיכון לחמצת לקטיבית" בהמשך) או חמצת הדם (קטואצידזוס).
- חמצת הדם היא מצב שבו חומרים בשם גופי קטן מצטברים בדם ועשוי להוביל לטראומ-תרדמת סוכרתית. התסמינים כוללים כאב בטן, נשימה מהירה ועמוקה, ישנות או הבלפה בריח פירוט שאינו רגיל.
- היה לך לאחרונה התקף לב או אם הינך סובל מאי-ספיקת לב או מבעיות חמורות במחזור הדם או מקשיי נשימה שכולים להיות סימן לביעות לב.
- הינך סובל מירידה חמורה בתפקוד הכלליות.
- יש לך זיהום חמוץ או אם הינך מיבש באופן חמור (איבדת הרבה מים מוגפר).
- הינך עומד לעבר צילום באמצעות קריינט- X (סוג מסויים של צילום המכיל הזרקת חומר ניגוד המכיל יוד) (ראה סעיף "אנטראקציות/תגובהות בין תרופתיות").
- יש לך בעיות בתפקודו הכספי.
- הינך שותה אלכוהול באופן מופרז (בין אם כל יום או רק מפעם לפעם).
- את מניקה (ראי גם "הרין והנקה").

ازהרות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתרופה

סיכון לחמצת לקטיבית

וילדאמד או. קי". עשויה לגרום לתופעת לוואי נדירה מאוד אך חמורה מאוד בשם חמצת לקטיבית, במיוחד אם הכליות שלך אין מתפקדות כראוי. הסיכון לפתח חמצת לקטיבית עולה גם במקרים של סוכרת שאינה מאוזנת, דיזומים חמורים, צום ממושך או צריכת אלכוהול, התיבשות (ראה מידע נוסף בהמשך), בעיות בתפקודו הכספי וכל מצב רפואי שבו לאژור מסוים בגוף יש אספקה פחותה של חמצן (כגון מחלת לב חריפה וחמורה).

אם אחד או יותר מהמצביים לעיל רלוונטי עבורך, שוחח עם הרופא לקבלת הנחיות נוספות. **יש להפסיק ליטול וילדאמד או. קי".** בזמן קצר אם מצב הגוף מחייב קשרו להתייבות (איבוד משמעותי של נזלי הגוף) כגון הקאה חמורה, שלשול, חום, חסיפה לחום או אם אתה שותה פחות נזלים מהרגיל. שוחח עם הרופא לקבלת הנחיות נוספות.

יש להפסיק ליטול **וילדאמד אס. קי.** ולפנות מיד לרופא או לבית החולים הקרוב אם הינך סובל ממחלה מהטסנים של חמצת **לקטית.** כיון שמצב זה עלול להוביל לתרדמה. התסנים של חמצת **לקטית כוללים:**

- הקאה
 - כאב בטן
 - התכווציות שרירים
 - תחושת חולץ כללית עם עייפות חמורה
 - קשיי נשימה
 - ירידה בטמפרטורת הגוף ובקצב הלב
- חמצת **לקטית** היא מצב חירום רפואי ויש לטפל בו בבית החולים.

וילדאמד אס. קי. אינה תחליף לאינסולין. לכן, אין לקבל וילדאמד אס. קי. לטיפול בסוכרת מסווג 1.

לפני הטיפול **בוילדאמד אס. קי.** ספר לרופא אם:

- סבלת בעבר, או הינך סובל ממחלה לבלב.
- אתה נוטל תרופה לטיפול בסוכרת מקבוצת הסולפונילאורייה. יתכן שהרופא שלך ירצה להוריד את מינון התרופה מקבוצת הסולפונילאורייה כאשר היא ניתנת יחד עם וילדאמד אס. קי. במטרה למינוע רמת גליקוז נמוכה בدم (היפוגליקמיה).
- נטلت בעבר וילדגליפטין ונאלצת להפסיק בשל מחלה כבד; אין לך תחת תרופה זו.
- הינך סובל מירידה בתפקוד הכליליות. יתכן שהרופא ירשם לך מינון מופחת של וילדאמד אס. קי., בהתאם לתפקוד הכליליי שלך.

במהלך הטיפול עם וילדאמד אס. קי.:

- נגעים בעור הינם סיבוך שכיח של מחלת הסוכרת. מומלץ למלא אחר המלצות הרופא או האחות לשימירה על העור וכפות הרגליים. כמו-כך מומלץ לשים לבמיוחד להיווצרות שלפוחיות או כיבים חדשים במהלך נטילת וילדאמד אס. קי. . אם אלו קוראים, עליך להיעזר ברופא מיידית.
- אם הינך צפוי לעבר ניתוח יש להפסיק ליטול וילדאמד אס. קי. במהלך הניתוח ולמשך זמן מה לאחריו. הרופא שלך יחליט متى עליך להפסיק ומתי להתחיל מחדש את הטיפול בוילדאמד אס. קי.>.

ילדים וمتבגרים

השימוש **בוילדאמד אס. קי.** אינו מיועד לילדים וمتבגרים מתחת לגיל 18.

בדיקות ועקב

- לפני תחילת הטיפול **בוילדאמד אס. קי.** , תפונה על-ידי הרופא לביצוע בדיקת תפקודי כבד. במהלך השנה הראשונה לטיפול בתרופה יש לבצע בדיקה כל שלושה חודשים, ולאחר מכן יש לבצע בדיקות תקופתיות, על מנת לאבחן עליה ברמת אנדזימי כבד בשלב מוקדם.
- במהלך הטיפול הרופא ינטר את רמות הגלוקוז בدم ובשתן מפעם לפעם.
- במהלך הטיפול עם וילדאמד אס. קי., הרופא יבדוק את התפקוד הכליליי שלך לפחות פעם אחת בשנה, ובתדירות גבוהה יותר אם אתה קשיש /או ישנה חומרה בתפקוד הכליליות שלך.

אינטראקטיות/תגובה בין תרופתיות

אם אתה לוקח או אם לך תרופה אחרת כולל תרופות ללא מרשם ותוספי תזונה, ספר על כך לרופא או לרופך. אם אתה צריך לעבור הזרקה לזרם הדם של חומר ניגוד המכיל יוד, לדוגמה במהלך צילום רנטגן או סריקה, יש להפסיק ליטול וילדאמד אס. קי. לפני או בזמן ההזרקה. הרופא שלך יחליט متى עליך להפסיק ומתי להתחיל מחדש את הטיפול **בוילדאמד אס. קי.**.

אם הינך נוטל תרופות נוספות יפנה אותך לבדיקות תכופות יותר של רמות האלקוז בدم ותפקידי הכליות, או שייתכן שהרופא יצטרך לשנות את המינון של וילדAMD אס. קי. בהתאם.

יש לציין במילויים אם אתה לוקח את התרופות מהקבוצות הבאות:

- גליקורטיקואידים המשמשים בדרך כלל לטיפול בדלקת;
- אגוניסטים לבטא-2 (beta-2 agonists) המשמשים בדרך כלל לטיפול בהפרעות נשימה;
- תרופות אחרות לטיפול בסוכרת;
- תרופות המגבירות את יצור השתן (משתנים);
- תרופות המשמשות לטיפול באכבים ודלקת (טרופות אנטי-דלקתיות שאינן סטרואידיות [NSAIDs] ומעכבי האנזים COX-2, כגון איבופרופן וולקוקסיב);
- תרופות מסויימות לטיפול בחץ דם (מעכבי אנזים המהפר אנגיוטנסין [ACE] ואנטאגוניסטים לרצפטור אנגיוטנסין II);
- תרופות מסויימות שמושפעות על בלוטת התריס (тирואיד);
- תרופות מסויימות שמושפעות על מערכת העצבים;
- תרופות מסויימות לטיפול בתעוקת חזה (לדוגמה רנוליין);
- תרופות מסויימות לטיפול בזיהום HIV (לדוגמה דולוטגרויר);
- תרופות מסויימות לטיפול בסרטן בלוטת התריס (medullary thyroid cancer) (לדוגמה ונדטניב);
- תרופות מסויימות לטיפול בצרבת ובכיב פפטិ (לדוגמה סימטידין).

שימוש בוילדAMD אס. קי. ומדוזן

מומלץ ליטול את הטבליות עם או מייד לאחר הארוחה. הדבר יפחית את הסיכון לא-נוחות בבטן.

שימוש בוילדAMD אס. קי. וצריכת אלכוהול

הימנע מצריכת מופרצת של אלכוהול במהלך הטיפול בוילדAMD אס. קי. מאחר שצריכת אלכוהול עשויה להגבר את הסיכון לחמצת לקטית (ראה סעיף: "ازהרות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתרופה").

הירין, הנקה ופוריות:

הירין

יש לדוח לרופא אם הינך בהירין, חושבת שתאת בהירין או מתכוננת להיכנס להירין. הרופא ידוע عمر בסיכון האפשרי לנטלת וילדAMD אס. קי. במהלך הירין. אין מספיק מידע בנוגע לשימוש בוילדAMD אס. קי. בתקופת ההירין, ועל כן אין להשתמש בוילדAMD אס. קי. אם הינך בהירין.

הנקה

אין להשתמש בתכשיר וילדAMD אס. קי. אם הינך מניקה (ראי גם "אין להשתמש בתרופה אם:").

פוריות

לא קיימים מידע מחקרים קליניים.

נהיגה ושימוש במכוניות

אם הינך חש סחרחות עם נתילת וילדAMD אס. קי., הימנע מנהיגה ברכב או שימוש במכשירים או במכוניות.

3. כיצד יש להשתמש בתרופה?

יש להשתמש בתכשיר תמיד בהתאם להוראות הרופא.

עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח אם אין בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתכשיר. המינון וואופן הטיפול יקבעו על ידי הרופא בלבד. המינון המקביל בדרך כלל הוא טבליה אחת, פעמיים

ביום. אם התפקיד הכליתי שלך לא תקין או שאתה נוטל טיפולת מקובצת הסולפונילאוריתא, יתכן שהרופא ירשום לך מינון נמוך יותר של וילדAMD אס. קי".
הטיפול יכול להירשם עבורו טיפול יחיד או חלק מטיפול משולב עם טיפולות נוספות להורדת רמת הגלוקוז בدم.
אין לעבר את המנה המומלצת.

אם יש לך שאלה לגבי משך זמן הטיפול בוילדAMD אס. קי"., פנה לרופא.

אין לעזוב! הטబליות הין מצופות. יש לבלווע את הטබליות בשלהמונות עם כוס מים.
מומלץ ליטול את הטබליות עם או מייד לאחר הארוחה. הדבר יפחית את הסיכון לא-נוחות בבטן.
יש ליטול טבלייה אחת בבוקר וטבלייה אחת בערב. בעת הטיפול יש להמשיך ולהקפיד על הממלצות התזונתיות שניתנו לך על-ידי הרופא, במיוחד אם הין נתה משתר תזונתי המותאם לחולי סוכרת.

אם נטלת בטיעות מנת יתר או אם בטיעות בעליל מן הטרופה, פנה מיד לרופא או לחדר מיון של בית החולים והבא אריזת הטרופה איתך. יתכן כי יהיה צורך בטיפול רפואי.

אם שכחת ליטול את הטרופה בזמן הקצוב, יש ליטול מנה עם הארוחה הקרובה. אם הין אמר לך שתמן בארוחה הקרובה בכל מקרה, יש לדלג על המנה שנשכחה. אין ליטול מנה כפולה (שתי טבליות בבת אחת) כדי לפצות על המנה שנשכחה.

יש להתמיד טיפול כפי שהומלץ על-ידי הרופא, על מנת שהטרופה תמשיך לאזן את רמות הגלוקוז בדם.

גם אם חל שיפור במצב בריאותך, אין להפסיק הטיפול בתראפה ללא התיעיצות עם הרופא.
אין ליטול טיפולות בחושך! יש לבדוק התווית והמנה בכל פעע שהין נטל תרופה. הרכב משקפיים אם הין זקוק להם.
אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתראפה, היועץ רפואי או ברוקח.

4. תופעות לוואי

כמו בכל תרופה, השימוש בוילדAMD אס. קי". עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל למקרא רשימת תופעות הלואוי. יתכן שלא תסבול אפילו אחת מהן.

- **יש להפסיק לתקת וילדAMD אס. קי". ולפנות מיד לרופא אם יש לך אחד או יותר מההתסמים הבאים:**
 - **חמצת לקטית** (נדיר מאוד: תופעות שמופיעות לפחות מעתה אחד מתוך 10,000):
וילדAMD אס. קי". עשויים לגרום לתופעות לוואי נדירה מאוד אך חמורה מאוד בשם חמצת לקטית (ראה סעיף "ازהרות מיוחדות הנוגעות לשימוש בתראפה"). אם הדבר קורה **יש להפסיק ליטול וילדAMD אס. קי". ולפנות מיד לרופא או לבית החולים הקרוב** כיון שחמצת לקטית עשויה להוביל לתרדמת.
 - **אנגיאודמה** (נדיר: תופעות שמופיעות ב 1-10 משתמשים מתוך 10,000): התסמים כוללים נפיחות של הפנים, הלשון או הגרון, כאבי בליעה, כאבי נשימה, הופעה פתאומית של פריחה או סרפדת, שעשיים להצביע על תגובה הנקראת אנטיגיאודמה.
 - **מחלת כבד** (הפטיטיס) (לא שכיח): תופעות שמופיעות ב 1-10 משתמשים מתוך 1,000 (

- התסמינים כוללים הצהבה של העור והעינים, בחילה, חוסר תיאבון, שטן כהה, שעשוים להציביע על מחלת כבד (הפטיטיס).
- דלקת של הלבלב (פנקריואטיטיס) (לא שכיח: תופעות שמויפות ב-10-1 משתמשים מトー 1,000): התסמינים כוללים כאב חמוץ ומתמשך באזורי הבطن אשר עלול להקרין לבג כמו גם בחילות והקאות.

תופעות לוואי אחרות:

- חולמים מסוימיםחוות תופעות לוואי הבאות בעת נטילת יילדאמד או. קי' :
- תופעות לוואי שכיחות (תופעות שמויפות ב-10-1 משתמשים מトー 100): כאב גרון, מלת, חום, פריחה מגדרת, הצעת יתר, כאבי פרקים, סחרורת, כאב ראש, רעד בלתי נשלט, עצירות, בחילה, הקאות, שלשול, הצברות גזים במערכת העיכול, צרבת, כאבים בתוך ומסביב לקיבנה (כאב בטני).
 - תופעות לוואי שאין שכיחות (תופעות שמויפות ב-1-1 משתמשים מトー 1,000): עייפות, חולשה, טעם מתכתי, רמת גלוקוז נמוכה, איבוד תיאבון, נפיחות של כפות הידיים, הקרסולים או כפות הרגליים (בצקת), צמרמות, דלקת בלבלב, כאבי שרירים.
 - תופעות לוואי נדירות מאד (תופעות שמויפות בפחות משמש אחד מトー 10,000): סימנים של רמה גבוהה של חומצה לקטית בدم (מצב הנקרא חמצת לקטית) כגון ישנונות או סחרורת, בחילה חמורה או הקאה, כאב בטן, קצב לב לא סדיר או נשימה עמוקה ו מהירה; אדומותיות של העור, גרד; ירידת ברמות ויטמין B12 (חיוורן, עייפות, סימנים כגון בלבול או בעיות זיכרון).

מאז שהתכשיר משוקק, דווחו תופעות לוואי הבאות: שכיחות אינה ידועה (לא ניתן להעריך המנתונים הקיימים): קילופים מקומיים של העור או שלפוחיות, דלקת של כלי דם (וסקוליטיס) שעשיה לגרום לפריחה בעור או לנקודות מורות, שטוחות, אדומות, עגולות מתחת לפני העור או לחברות.

אם הופיעה תופעת לוואי, אם אחת מתופעות הלואוי מחייבת או כאשר אתה סובל מתופעת לוואי שלא צינה בעלוון, עליך להתיעץ עם הרופא.

דיווח על תופעות לוואי

ניתן לדוח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות לחיצה על הקישור "דיווח על תופעות לוואי" עקב "טיפול רפואי", שנמצא בדף הבית של אתר משרד הבריאות (il.gov) המפנה לטופס המופיע לדיווח על תופעות לוואי, או על-ידי כניסה ל קישור: <https://sideeffects.health.gov.il>

5. איך לאחסן את התרופה?

- מניע הרעליה! תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמר במקום סגור מחוץ להישג ידים וטווח ראייתם של ילדים /או תינוקות ועל-ידי קר תמנע הרעליה. אל תגרום להקאה ללא הוראה מפורשת מהרופא.
- אין להשתמש בתרופה אחריה תאריך התפוגה (exp. date) המופיע על גבי האריזה. תאריך התפוגה מתייחס ליום האחרון של אותן חוזש.

תנאי אחסון:

- **יש לאחסן מתחת ל- 25°C**
- אין להשאיר תרופות לביבות או לפח האשפה הביתי. שאל את הרוקח איך להיפטר מתרופות שאין חוכחות עוד. זה יסייע להגן על הסביבה.

6. מידע נוספת

בנוסף למרכיבים הפעילים, טבליות יילדאמד או. קי' מכילות: Hydroxypropyl cellulose, lactose, microcrystalline cellulose, croscarmellose sodium,

sodium stearyl fumarate, HPMC 2910, titanium dioxide (E 171), polyethylene glycol 4000, talc, iron oxide yellow (E 172),

כיצד נראה התרופה ומה תוכן האריזה:

וילדאמד א.ס. ק"י. 50/850 מ"ג:

טבליות מצופות בפילם בצלע צהוב, אוביליות ובעלות שלדים משופעים עם קו חציה מצד אחד וכייטוב A/V מצד השני.
גודל האריזה: 60 טבליות.

וילדאמד א.ס. ק"י. 50/1000 מ"ג:

טבליות מצופות בפילם בצלע צהוב כהה, אוביליות ובעלות שלדים משופעים עם הכתוב V מצד אחד ו- B מצד השני.
גודל האריזה: 60 טבליות.

בעל הרישום וכתובתו:

ק"י. א.ס. קים אינטרנשיונל (א.ס.ק). פארמה) בע"מ, יגאל אלון 94, תל-אביב-יפו, 6789139.

שם היצרן וכתובתו:

Galenicum Health, S.L.U
Sant Gabriel, 50 08950 Esplugues de Llobregat, Barcelona, Spain

נערך בדצמבר 2023 בהתאם להנחיות משרד הבריאות.

מס' רישום התרופה בפנקס התרופות הממלכתי במשרד הבריאות:

וילדאמד א.ס.ק"י. 50/850 מ"ג: 174-72-36789

וילדאמד א.ס. ק"י. 50/1000 מ"ג: 174-73-36790

לשם הפשטות ולהקלת הקריאה עלון זה נوش בלשון זכר. על אף זאת, התרופה מיועדת לבני שנוי המינים

לمزيد נסוף על התכשיר ולעלונים מעודכנים בשפות עברית, ערבית ואנגלית סירקן את הקוד הבא

For further information about the medicinal product and for updated consumer leaflets in English, Hebrew and Arabic , please scan the following code



Vildamed S.K. 50/1000



Vildamed S.K. 50/850

ניתן לפנות לבעל הרישום של התכשיר בבקשתו לקבל עلون מודפס לצרכן בשפה האנגלית בכתבota הדואר האלקטרוני report@sk-pharma.com או טלפון מס' 03-6114543

KS_VILDAMED_PIL_11_2023_v2